



Sigue en español/Spanish follows

Welcome Back! We look forward to seeing you again this school year and have some tips to help you get to school safely.

For students walking, biking, riding a skateboard, scooter or other device to get to school or a bus stop:

1. Choose streets with low traffic volumes, slow speeds, few intersections, bicycle lanes and sidewalks with no roadway construction.
2. Be aware of your surroundings. If you have a cell phone, put away your phone and ear buds, especially while crossing the street.
3. If there are no sidewalks, walk facing traffic so you can see approaching cars.
4. Be predictable and visible. If riding a bike, scooter or other device, ride in a straight line and wear light or reflective clothing.
5. If you ride a bike, skateboard or scooter, always wear a helmet.
6. Lock bikes with a U-lock when you arrive at school (ask the office if you don't have one) and lock scooters and skateboards in the rack outside the front entrance with a padlock.

Contact your Safe Routes to School Coordinator with any questions and for support with route planning at saferoutes@4j.lane.edu or 541-790-7539.

For new drivers, learn and follow the rules so you can build habits that may save your life, or the life of your passengers or others on the road.

1. Drive sober.
2. Buckle up and make sure your passengers do too.
3. Keep your eyes on the road, hands on the wheel and mind on the task of driving.
4. Follow the posted speed limit.
5. Limit passengers.

Consider riding the bus instead of driving. Get your free LTD pass from the office to save money on gas; get some extra time to do what you want while you're riding; cut down your risk of crashes; and help the planet!



¡Bienvenidos de vuelta! Esperamos verlos nuevamente este año escolar y tenemos algunos consejos para ayudarles a llegar a la escuela de manera segura.

Para estudiantes que caminan, andan en bicicleta, andan en patineta, scooter u otro medio de transporte para llegar a la escuela o a una parada de autobús:

1. Elige calles con poco tráfico, velocidades lentas, menos intersecciones, carriles para bicicletas y aceras sin construcción.
2. Sé consciente de tu entorno. Si traes un teléfono celular, guárdalo y quítate los auriculares, especialmente al cruzar las calles.
3. Si no hay aceras, camina de cara al tráfico para poder ver los coches que se acercan.
4. Sé predecible y visible. Si andas en bicicleta, scooter u otro dispositivo, avanza en línea recta y usa ropa de colores claros, o reflectante.
5. Si andas en bicicleta, patineta o scooter, usa siempre un casco.
6. Amarra tu bicicleta con un candado en U cuando llegues a la escuela (pregunta en la oficina si no tienes uno) y guarda tu scooter y/o patineta en el estante afuera de la entrada principal con un candado.

Comunícate con tu Coordinador de Rutas Seguras a la Escuela si tienes alguna pregunta y si necesitas ayuda con la planificación de rutas en saferoutes@4j.lane.edu o 541-790-7539.

Para nuevos conductores, aprende y sigue las reglas para que puedas desarrollar hábitos que puedan salvar tu vida, la de tus pasajeros u otras personas en la carretera.

1. Conduce sobrio.
2. Abóchate el cinturón y asegúrate de que tus pasajeros también lo hagan.
3. Mantén la vista en la carretera, las manos en el volante y la mente en la tarea de conducir.
4. Sigue el límite de velocidad indicado.
5. Limita tu número de pasajeros.

Considera viajar en autobús en lugar de conducir. Obtén tu pase LTD gratuito en la oficina para ahorrar dinero en gasolina y tomarte algo de tiempo extra para hacer lo que quieras mientras viajas en el autobús; así reduces el riesgo de accidentes; ¡Y ayudas al planeta!